



CATHÉDRALE NOTRE-DAME DE PARIS  
VÊPRES DU TEMPS DE PÂQUES  
VENDREDI DE LA 5ÈME SEMAINE

INVITATOIRE

Dieu, viens à mon aide !  
Seigneur, à notre secours !



HYMNE

1. Sans a - voir vu, nous le croy - ons, Christ ac - com - plit la pro - mes - se :  
2. Christ s'est le - vé d'en - tre les morts et nous en - traîne en sa gloi - re :  
3. Ce jour que nous sen - tons le - ver, comme un so - leil il - lu - mi - ne :

*Christ est vrai - ment res - sus - ci - té, il est pour nous re - nais - san - ce.  
Christ en sa chair est ex - al - té, il est pour nous es - pé - ran - ce.  
Christ, en nos cœurs jail - lit le feu, A - mour brû - lant de la Pâ - que.*

L'Es - prit du Fils en est té - moin, ar - dent dé - sir vers le Pè - re,  
Pour - quoi cher - cher par - mi les morts le cœur vi - vant de la ter - re ?  
Sur nos che - mins sois le flam - beau qui à la nuit fait vio - len - ce.

*Al - lé - lu - ia, Al - lé - lu - ia ! Christ est pour nous re - nais - san - ce.  
Al - lé - lu - ia, Al - lé - lu - ia ! Christ est pour nous es - pé - ran - ce.  
Al - lé - lu - ia, Al - lé - lu - ia ! A - mour brû - lant de la Pâ - que.*

PSAUME 40

Pour nous don - ner sa ri - ches - se, le Sei - gneur s'est fait pau - vre, al - lé - lu - ia !

Heureux qui pense au pauvre et au faible :  
le Seigneur le sauve au jour du malheur !  
**Il le protège et le garde en vie, heureux sur la terre.  
Seigneur, ne le livre pas à la merci de l'ennemi !**  
Le Seigneur le soutient sur son lit de souffrance :  
si malade qu'il soit, tu le relèves.  
**J'avais dit : « Pitié pour moi, Seigneur,  
guéris-moi, car j'ai péché contre toi ! »**  
Mes ennemis me condamnent déjà :  
« Quand sera-t-il mort ? son nom, effacé ? »  
**Si quelqu'un vient me voir,  
ses propos sont vides ;**  
Il emplit son cœur de pensées méchantes,  
il sort, et dans la rue il parle.  
**Unis contre moi, mes ennemis murmurent,  
à mon sujet, ils présagent le pire ;**

« C'est un mal pernicieux qui le ronge ;  
le voilà couché, il ne pourra plus se lever. »  
**Même l'ami, qui avait ma confiance  
et partageait mon pain, m'a frappé du talon.**  
Mais toi, Seigneur, prends pitié de moi ;  
relève-moi, je leur rendrai ce qu'ils méritent.  
**Oui, je saurai que tu m'aimes  
si mes ennemis ne chantent pas victoire.**  
Dans mon innocence tu m'as soutenu  
et rétabli pour toujours devant ta face.  
**Béni soit le Seigneur, Dieu d'Israël,  
depuis toujours et pour toujours ! Amen ! Amen !**  
Rendons gloire au Père tout-puissant,  
à son Fils, Jésus-Christ, le Seigneur,  
à l'Esprit qui habite en nos cœurs,  
pour les siècles des siècles. Amen.  
*Pour nous donner...*



Dieu est pour nous refuge et force,  
secours dans la détresse, toujours offert.  
**Nous serons sans crainte si la terre est secouée,  
si les montagnes s'effondrent au creux de la mer ;**  
ses flots peuvent mugir et s'enfler,  
les montagnes, trembler dans la tempête :  
**Il est avec nous, le Seigneur de l'univers ;  
citadelle pour nous, le Dieu de Jacob !**  
Le fleuve, ses bras réjouissent la ville de Dieu,  
la plus sainte des demeures du Très-Haut.  
**Dieu s'y tient : elle est inébranlable ;  
quand renaît le matin, Dieu la secourt.**  
Des peuples mugissent, des règnes s'effondrent ;  
quand sa voix retentit, la terre se défait.

**Il est avec nous, le Seigneur de l'univers ;  
citadelle pour nous, le Dieu de Jacob !**  
Venez et voyez les actes du Seigneur,  
comme il couvre de ruines la terre.  
**Il détruit la guerre jusqu'au bout du monde,  
il casse les arcs, brise les lances, incendie les chars :**  
"Arrêtez ! Sachez que je suis Dieu.  
Je domine les nations, je domine la terre."  
**Il est avec nous, le Seigneur de l'univers ;  
citadelle pour nous, le Dieu de Jacob !**  
Rendons gloire au Père tout-puissant,  
à son Fils Jésus-Christ, le Seigneur,  
**à l'Esprit qui habite en nos cœurs,  
pour les siècles des siècles. Amen.**

CANTIQUE DE L'APOCALYPSE (15)



Grandes, merveilleuses, tes œuvres,  
Seigneur, Dieu de l'univers !  
**Ils sont justes, ils sont vrais, tes chemins,  
Roi des nations.**  
Qui ne te craindrait, Seigneur ?  
À ton nom, qui ne rendrait gloire ?

**Oui, toi seul es saint !  
Oui, toutes les nations viendront et se  
[ prosterneront devant toi ;**  
oui, ils sont manifestés,  
tes jugements.  
**Gloire au Père, et au Fils, et au Saint-Esprit,  
pour les siècles des siècles. Amen.**

MAGNIFICAT du Ton Royal

Magnificat ánima méa Dóminum,  
**Et exultávit spíritus méus in Déo salutári méo.**  
Quia respéxit humilitátem ancíllæ súæ,  
ecce enim ex hoc beátam me dicent ómnes generatiónes.  
**Quia fécit míhi mágna qui pótens est :  
et sánctum nómen éjus.**  
Et misericórdia éjus a progénie in progénies timéntibus éum.  
**Fécit poténtiam in bráchio súo :  
dispérsit supérbos ménte córdis súi.**  
Depósuit poténtes de séde, et exaltávit húmiles.  
**Esuriéntes implévit bónis : et dívites dimísit inánes.**  
Suscépit Israël píerum súum, recordátus misericórdiæ súæ.  
**Sicut locútus est ad pátres nóstros,  
Abraham et sémini éjus in saécula.**  
Glória Pátri et Fílio, et Spíritui Sáncto,  
**Sicut érat in principio, et nunc, et sémpér,  
et in saécula sæculórum. Amen.**

*Mon âme exalte le Seigneur,  
Exulte mon esprit en Dieu, mon Sauveur !  
Il s'est penché sur son humble servante ;  
désormais tous les âges me diront bienheureuse  
Le Puissant fit pour moi des merveilles :  
Saint est son nom !  
Son amour s'étend d'âge en âge sur ceux qui le craignent.  
Déployant la force de son bras,  
il disperse les superbes.  
Il renverse les puissants de leurs trônes, il élève les humbles.  
Il comble de biens les affamés, renvoie les riches les mains vides.  
Il relève Israël, son serviteur ; il se souvient de son amour,  
De la promesse faite à nos pères,  
en faveur d'Abraham et de sa race, à jamais.  
Gloire au Père, et au Fils, et au Saint-Esprit,  
Maintenant et à jamais,  
dans les siècles des siècles. Amen.*